

Zeitschrift: Zürcher Illustrierte
Band: 16 (1940)
Heft: 41

Rubrik: Rätsel

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

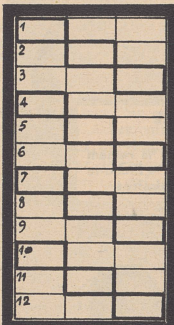
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

RÄTSEL

Vier Diagonalfelder



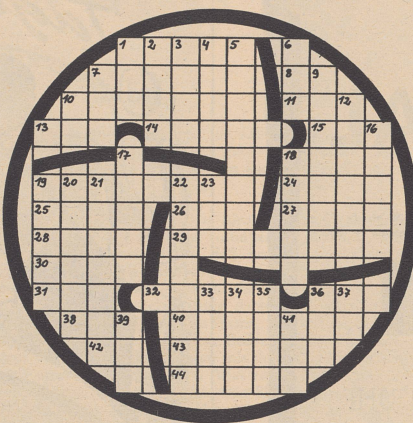
Die Silben:

a - be - bris - cal - char - cla - co -
de - del - e - en - es - fi - ga - ge -
go - lot - ma - me - ne - ne - o -
ran - ri - ron - ron - sa - sig - so -
te - ti - tre - u - va - vi - wein
sind derart in die Felder der Figur
zu setzen, daß in den waagrecht
Reihen Wörter nachstehender Be-
deutung entstehen. Die Silben, die
auf die vier Diagonalfelder ent-
fallen, ergeben die Namen von
vier Werken der Dichter Goethe,
Schiller, Wieland und Lessing.

Es bedeuten: 1. Ortschaft im
Kanton Graubünden bei Davos,
2. Stadt in Italien, 3. Ortschaft im
Kanton Tessin (Zigarren), 4. Stadt

in Italien, 5. Speisezutat, 6. Italienischer Männername, 7. Süd-
frucht, 8. Geographische Bezeichnung, 9. Spanischer Dichter,
10. Fluß in Frankreich, 11. Mädchenname, 12. Berühmter Geigen-
bauer.

Kreuzworträtsel



Waagrecht: 1. Alter Name des zweiten Monats, 7. Ange-
höriger eines norddeutschen Volksstammes, 8. Deutscher Dichter
(1720—1796), 10. Sachen, Sachkenntnisse, 11. Rot (englisch),
13. Abessinischer Fürstentitel, 14. Altes Maß (Mehrzahl), 15. Euro-
päischer Inselbewohner, 18. Englische Schulstadt, 19. Moscheen-

turm, 24. Freude, 25. Hafenstadt in Südarabien, 26. Ameri-
kanischer Dichter, 27. Geflügel-Haustier, 28. Haken, Hefel,
29. Zünfte, 30. Ruhepause, 31. Knäuel, 32. Gewinnspiel,
36. Weibliches Haustier, 38. Schweizer Bergsturzort, 40. Seewesen,
Flotte (Mehrzahl), 42. Augenblick, 43. Spötlei, 44. Himmels-
wesen.

Senkrecht: 1. Italienischer Klosterbruder, 2. Hast, 3. Axt,
4. Haustier, 5. Apfelsorte (Mehrzahl), 6. Heilbehandlung,
7. Orientalische Kopfbedeckung, 9. Presseprodukt, 10. Ägypti-
scher Sonnengott, 12. Deutsche Dichterin, 16. Mehrzahl von
27 waagrecht, 17. Französischer impressionistischer Maler, 18. Not,
19. Ureinwohner Neu-Seelands, 20. Vorbilder, 21. Pflanzen,
22. Seuche, 23. Geräusch, Laut, 33. Nebenfluß der Garonne,
34. Futtergefäß, 35. Unbestimmter Artikel, 36. Gewässer, 37. Vor-
wort, 39. Tapferkeit, 41. Afrikanischer Strom.

Versrätsel

Mein Wort ist schlimm — man kann ihm niemals trauen.
Setz einen Kopf ihm auf, nun trägt's dich hin im Blauen.
Ein weiter Kopf: es dient mein Wort der Erde,
durchwühlt des Ackers Grund, daß Neues werde.

Lösungen aus Nr. 40:

Magisches Silbenrechteck: 1. Orange, 2. Ranküne, 3. General.

Mordprozeß: Das Alibi.

Kreuzworträtsel: Waagrecht: 3. Selim, 6. Irene, 8. Farnese, 11. Maori,
13. Elger, 15. Leo, 16. Lab, 17. Lese, 20. Feuer, 21. Trianon, 22. Toes, 25. Ornat.

Senkrecht: 1. Ger, 2. Gin, 3. Sinai, 4. Leine, 5. Messe, 7. Taler, 8. Frost,
9. Ellen, 10. Leber, 12. Oer, 14. Gau, 18. Erato, 19. Laden, 20. Forst, 23. Ort, 24. San.

Zweifacher Sinn: Der Schein.

Tausenden
hat SÉNÉGOL geholfen.
SÉNÉGOL hilft auch Ihnen!
SÉNÉGOL hilft
CLERMONT & FOUET

SÉNÉGOL ist bei Coiffeuren, in Drogerien und Apotheken
erhältlich. Preis für 1 Fl. 7.50. Kurpackung 3 Fl. Fr. 20.—

Im Herzen Zürich's
das Hotel St. Peter!
Ein Treffpunkt geistiger Menschen!

Patentex
das seit 30 Jahren bewährte
Frauenschutz-Präparat
Von Ärzten begutachtet.
Vollständige Packung Fr. 5.50
Ergänzungstube Fr. 5.—
Erhältlich in allen Apotheken.
Aufklappendes Prospekt erhalten Sie
kostenlos in Ihrer Apotheke
Patentex-Vertrieb, Zürich 8, Dufourstr. 176

**Erquickender Schlaf, wenn
eine Stunde vorher**
Dr. Buer's Reinlecinthin. Schlaflos?
nachts daliegen — tags müde und zerschlagen sein —
schnell ermüdet durch die Anstrengungen des Berufs und
Verkehrslebens oder des Sports? fehlt's an den Nerven?
dann fehlt's wahrscheinlich an Lecithin! Lecithin ist Nerven-
nährstoff. Nehmen Sie Lecithin reichlich! Dr. Buer's Rein-
lecinthin — denn das ist konzentrierter Nervennährstoff!
Es wirkt nachhaltig — nervenpflegend — Nervenkraft
aufbauend. Ihr Apotheker führt es. Wenn Nerven ver-
sagen: Nervöse Kopf-, Herz- und Magenschmerzen —
nervöse Unruhe und nervöse Schlaflosigkeit — dann
DR. BUER'S REINLECITHIN
für körperliche und geistige Frische.
Erhältlich in Schachteln von Fr. 2.25, 4.—, 5.75, 9.75
(Kurpackung) in Apotheken. Depotlager, Fa. City-
Apotheke zur Sihlporte, Löwenstraße 1, Zürich 1.

Leiden Sie an
RHEUMA, GICHT, ISCHIAS
dann das wirksame Mittel
urozero
Kräftiges Ausscheiden der Harnsäure und schmerzlindernd.
Schachtel à Fr. 2.20 u. Fr. 6.—. In allen Apotheken. Prospekte gratis.

Thagor
Mehr Freude am farbigen Foto...
verschaffen Ihnen diese zwei: die KINE-EXAKTA
mit dem „einäugigen“ Spiegelreflexbild und
das SIMPLEX-DIAKOP mit der strahlend
hellen Wiedergabe auf der Projektionswand.
Druckschritten gratis.
Thagor Kamerawerk, Steenberg und Co.,
Dresden-Striesen 625. Vert. f. d. Schweiz:
Otto Koch, Hegaustr. 27, Schaffhausen.

„Ich habe halt doch die schönste
Mamma auf der ganzen Welt.“
„Wenn Du selbst einmal Mam-
ma bist, wirst auch Du das Ge-
heimnis kennen, jung und schön
zu bleiben.“
Das Geheimnis heißt Malacéine-Crème. Sie
kräftigt und schützt die Oberhaut und macht
sie geschmeidig. Malacéine-Crème verschafft
Ihnen einen zarten und glatten Teint und
erhält dem Gesicht die strahlende Frische
der Jugend.
MALACÉINE
Crème Poudre Seife

Ihre alte Schreibmaschine
gegen die neueste
ROYAL-Portable!
Sehen Sie sich die leise-
gehende Royal-Portable
mit dem automatischen
Magic-Randsteller unver-
bindlich an bei
ROBERT GUBLER ROYAL-GENERALVERTRETUNG
ZÜRICH Bahnhofstraße 93, Telefon 581 90